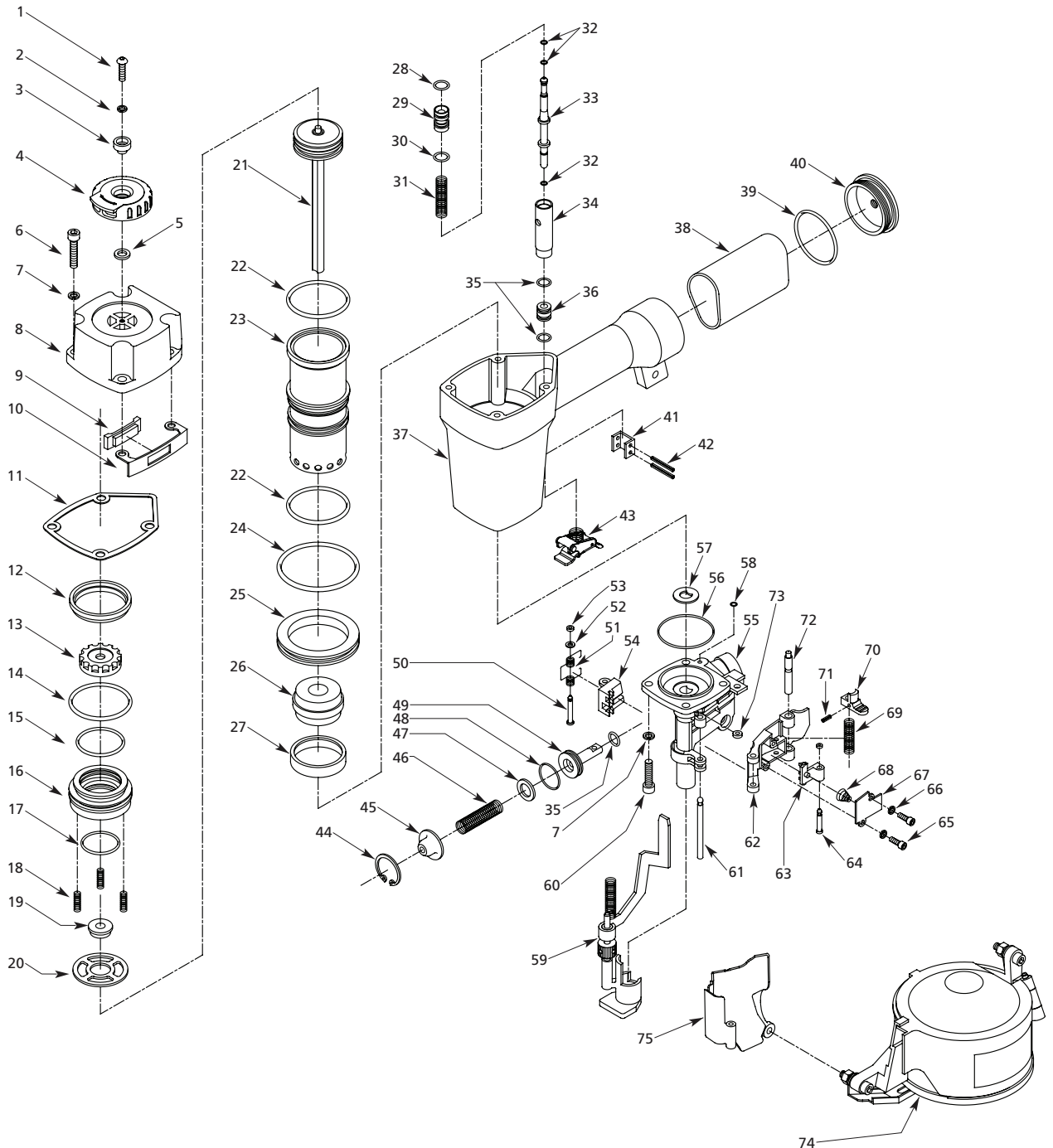




Coil Roofing Nailer Cloueuse À Toiture Clavadora de Techado

Replacement Parts Manual
Manuel de pièces de rechange
Lista de Repuestos

RN164500



For Replacement Parts or Technical Assistance, Call 1-800-543-6400

Please provide following information:

- Model number
- Serial number (if any)
- Part description and number as shown in parts list

Address any correspondence to:

Campbell Hausfeld
Attn: Customer Service
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

Ref. No.	Description	Part No.	Qty.
1	Screw - M5x20	★	1
2	Lock washer - M5	★	1
3	Bushing	SX153000AV	1
4	Exhaust cover	SX153100AV	1
5	Seal	⊛	1
6	Screw - M6x30	★	4
7	Lock washer - M6	★	10
8	Head cap	SX153500AV	1
9	Protective pad	Not available	2
10	Protective pad holder	Not available	2
11	Gasket	⊛	1
12	Valve seal	◆ ⊛	1
13	Valve seal	◆	1
14	O-ring	◆ ⊛	1
15	O-ring	◆ ⊛	1
16	Valve	◆	1
17	O-ring	◆ ⊛	1
18	Spring	◆	3
19	Stop washer	◆ ⊛	1
20	Washer	◆	1
21	Driver blade assembly kit	▲	1
22	O-ring	⊛	2
23	Cylinder	SX155300AV	1
24	O-ring	⊛	1
25	Mid. cylinder seal	SX155500AV	1
26	Bumper	⊛	1
27	Collar	SX155700AV	1
28	O-ring	■ ⊛	1
29	Upper trigger valve guide	■ ●	1
30	O-ring	■ ● ⊛	1
31	Spring	■	2
32	O-ring	■ ● ⊛	3
33	Trigger valve stem	■	1
34	Bushing	■	1
35	O-ring	■ ● ⊛	3
36	Lower trigger valve guide	■	1
37	Body	Not available	1
38	Grip	Not available	1
39	O-ring	⊛	1
40	End cap	SX157000AV	1
41	WCE guide	SX157100AV	1
42	Spring pin	SX157200AV	2
43	Trigger assembly kit	▼	1
44	E-ring	▷	1
45	Piston cover	▷	1
46	Spring	▷	1
47	Piston bumper	▷ ⊛	1
48	O-ring	▷ ⊛	1
49	Piston	▷	1
50	Pin	⋄	1

Ref. No.	Description	Part No.	Qty.
51	Torsion spring	⋄	1
52	Washer	⋄	1
53	O-ring	⋄ ⊛	4
54	Feed finger	⋄	1
55	Nose	SX158900AV	1
56	O-ring	⊛	1
57	Washer	SX159100AV	1
58	O-ring	▷ ⊛	1
59	WCE Assembly kit	□	1
60	Screw - M6x25	★	5
61	Pin	SX159800AV	1
62	Feed door	SX159900AV	1
63	Feed door hook	⋄	1
64	Pin	SX160100AV	1
65	Screw - M4x12	★	2
66	Lock washer - M4	★	2
67	Feed door cover	⋄	1
68	Spring	⋄	1
69	Spring	SX160600AV	1
70	Handle	Not available	1
71	Pin	SX160800AV	1
72	Shaft	SX160900AV	1
73	O-ring	⊛	1
74	Magazine assembly kit	○	1
75	WCE shield	SX162000AV	1
76	Bearing (not shown)	○	2
77	Spring (not shown)	○	1
78	Red bump trigger (not shown)	SX174200AV	1

REPLACEMENT PARTS KITS

◆	Head valve assembly kit	SKN09600AV
▲	Driver blade assembly kit	SKN09700AV
■	Trigger valve kit	SKN09800AV
●	Trigger valve O-ring kit	SKN09900AV
▼	Trigger assembly kit	SKN10000AV
▷	Feed cylinder rebuild kit	SKN10100AV
⋄	Feed finger kit	SKN10200AV
□	WCE assembly kit	SKN10300AV
○	Magazine assembly kit	SKN10400AV
⊛	Complete O-ring kit	SKN10500AV
★	Standard hardware item at your local hardware store	

Pour pièces de rechange ou assistance technique, appeler 1-800-543-6400

S'il vous plaît fournir l'information suivante:

- Numéro de Modèle
- Numéro de série (si présent)
- Description et numéro de la pièce

Adresser toute correspondance à :

Campbell Hausfeld
Attn: Customer Service
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

N° de réf.	Description	N° de pièce	Qté	N° de réf.	Description	N° de pièce	Qté
1	Vis - M5x20	★	1	48	Joint torique	▶★	1
2	Rondelle de blocage - M5	★	1	49	Piston	▶	1
3	Douille	SX153000AV	1	50	Goupille	❖	1
4	Couvercle d'échappement	SX153100AV	1	51	Ressort de torsion	❖	1
5	Joint	★	1	52	Rondelle	❖	1
6	Vis - M6x30	★	4	53	Joint torique	❖★	4
7	Rondelle de blocage - M6	★	10	54	Cliquet du distributeur	❖	1
8	Chapeau de tête	SX153500AV	1	55	Nez	SX158900AV	1
9	Patin de caoutchouc	Pas disponible	2	56	Joint torique	★	1
10	Support de patin de caoutchouc	Pas disponible	2	57	Rondelle	SX159100AV	1
11	Joint d'étanchéité	★	1	58	Joint torique	▶★	1
12	Joint de soupape	◆★	1	59	Montage d'élément contact	□	1
13	Joint de soupape	◆	1	60	Vis - M6x25	★	5
14	Joint torique	◆★	1	61	Goupille	SX159800AV	1
15	Joint torique	◆★	1	62	Porte de distribution	SX159900AV	1
16	Soupape	◆	1	63	Crochet de porte de distribution	❖	1
17	Joint torique	◆★	1	64	Goupille	SX160100AV	1
18	Ressort	◆	3	65	Vis - M4x12	★	2
19	Rondelle d'arrêt	◆★	1	66	Rondelle de blocage - M4	★	2
20	Rondelle	◆	1	67	Couvercle de porte de distribution	❖	1
21	Trousse d'assemblage de lame d'entraînement	▲	1	68	Ressort	❖	1
22	Joint torique	★	2	69	Ressort	SX160600AV	1
23	Cylindre	SX155300AV	1	70	Manche	Pas disponible	1
24	Joint torique	★	1	71	Goupille	SX160800AV	1
25	Dispositif d'étanchéité moyen du cylindre	SX155500AV	1	72	Arbre	SX160900AV	1
26	Pare-chocs	★	1	73	Joint torique	★	1
27	Collier	SX155700AV	1	74	Trousse deAssemblage de chargeur	○	1
28	Joint torique	■★	1	75	Protecteur de pointe de contact	SX162000AV	1
29	Guide de soupape de gâchette supérieur	■●	1	76	Ressort (Pas indiqué)	○	2
30	Joint torique	■●★	1	77	Palier (Pas indiqué)	○	1
31	Ressort	■	2	78	Gâchette de contacte rouge (Pas indiqué)	SX174200AV	1
32	Joint torique	■●★	3	NÉCESSAIRES DE PIÈCES DE RECHANGE			
33	Tige de soupape de gâchette	■	1	◆	Trousse de Soupape de tête de piston	SKN09600AV	
34	Douille	■	1	▲	Trousse d'assemblage de lame d'entraînement	SKN09700AV	
35	Joint torique	■●▶★	3	■	Jeu de soupape de gâchette	SKN09800AV	
36	Guide de soupape de gâchette inférieur	■	1	●	Trousse de joint torique de soupape de gâchette	SKN09900AV	
37	Corps	Pas disponible	1	▼	Trousse d'assemblage de la gâchette	SKN10000AV	
38	Manche	Pas disponible	1	▶	Trousse de reconstruction de cylindre de distribution	SKN10100AV	
39	Joint torique	★	1	❖	Trousse de cliquet du distributeur	SKN10200AV	
40	Embout	SX157000AV	1	□	Montage d'élément contact	SKN10300AV	
41	Guide de pointe de contact	SX157100AV	1	○	Trousse deAssemblage de chargeur	SKN10400AV	
42	Goupille à ressort	SX157200AV	2	★	Nécessaire complet de joints toriques	SKN10500AV	
43	Trousse d'assemblage de la gâchette	▼	1	★	Article normal de quincaillerie		
44	Bague en E	▶	1				
45	Couvercle de piston	▶	1				
46	Ressort	▶	1				
47	Amortisseur du piston	▶★	1				

Para Ordenar Repuestos o Asistencia Técnica, Sírvase Llamar al Distribuidor Más Cercano a Su Domicilio

Sírvase darnos la siguiente información:

- Número del modelo
- Código impreso
- Descripción y número del repuesto según la lista de repuestos

Dirija toda la correspondencia a:

Campbell Hausfeld
Attn: Customer Service
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

No. de Ref.	Descripción	No. de Parte	Ctd.
1	Tornillo - M5x20	★	1
2	Arandela de seguridad - M5	★	1
3	Buje	SX153000AV	1
4	Tapa del escape	SX153100AV	1
5	Sello	⊛	1
6	Tornillo - M6x30	★	4
7	Arandela de seguridad - M6	★	10
8	Cubierta de cabeza	SX153500AV	1
9	Almohadilla de goma	No disponible	2
10	Soporte de la almohadilla de goma	No disponible	2
11	Empaque	⊛	1
12	Sello de válvula	◆ ⊛	1
13	Sello de válvula	◆	1
14	Anillo en O	◆ ⊛	1
15	Anillo en O	◆ ⊛	1
16	Válvula	◆	1
17	Anillo en O	◆ ⊛	1
18	Resorte	◆	3
19	Arandela de detención	◆ ⊛	1
20	Arandela	◆	1
21	Juego de ensamble de la paleta de impulsión	▲	1
22	Anillo en O	⊛	2
23	Cilindro	SX155300AV	1
24	Anillo en O	⊛	1
25	Sello medio del cilindro	SX155500AV	1
26	Defensa	⊛	1
27	Collar	SX155700AV	1
28	Anillo en O	■ ⊛	1
29	Guía de la válvula del Gatillo (superior)	■ ●	1
30	Anillo en O	■ ● ⊛	1
31	Resorte	■	2
32	Anillo en O	■ ● ⊛	3
33	Vástago de la válvula del gatillo	■	1
34	Buje	■	1
35	Anillo en O	■ ● ⊛	3
36	Guía de la válvula del Gatillo (inferior)	■	1
37	Cuerpo	No disponible	1
38	Mango	No disponible	1
39	Anillo en O	⊛	1
40	Capacete	SX157000AV	1
41	Guía elemento de contacto	SX157100AV	1
42	Pasador de resorte	SX157200AV	2
43	Juego de ensamble del gatillo	▼	1
44	Anillo en E	▷	1
45	Tapa, pistón	▷	1
46	Resorte	▷	1
47	Defensa del pistón	▷ ⊛	1
48	Anillo en O	▷ ⊛	1

No. de Ref.	Descripción	No. de Parte	Ctd.
49	Pistón	▷	1
50	Pasador	◆	1
51	Resorte de torsión	◆	1
52	Arandela	◆	1
53	Anillo en O	◆ ⊛	4
54	Fiador de alimentación	◆	1
55	Boquilla	SX158900AV	1
56	Anillo en O	⊛	1
57	Arandela	SX159100AV	1
58	Anillo en O	▷ ⊛	1
59	Juego de ensamble del elemento de contacto	□	1
60	Tornillo - M6x25	★	5
61	Pasador	SX159800AV	1
62	Puerta de alimentación	SX159900AV	1
63	Gancho de puerta de alimentación	◆	1
64	Pasador	SX160100AV	1
65	Tornillo - M4x12	★	2
66	Arandela de seguridad - M4	★	2
67	Cubierta de puerta de alimentación	◆	1
68	Resorte	◆	1
69	Resorte	SX160600AV	1
70	Mango	No disponible	1
71	Pasador	SX160800AV	1
72	Eje	SX160900AV	1
73	Anillo en O	⊛	1
74	Juego de ensamble del cargador	○	1
75	Protector elemento de contacto	SX162000AV	1
76	Resorte (No se muestra)	○	2
77	Cojinete (No se muestra)	○	1
78	Gatillo de contacto rojo (No se muestra)	SX174200AV	1

JUEGOS DE REPUESTOS

◆	Juego de ensamble de válvula de culata	SKN09600AV
▲	Juego de ensamble de la paleta de impulsión	SKN09700AV
■	Juego de piezas de la válvula del gatillo	SKN09800AV
●	Juego de anillos en o de la válvula del gatillo	SKN09900AV
▼	Juego de ensamble del gatillo	SKN10000AV
▷	Juego de reconstrucción del cilindro de alimentación	SKN10100AV
◆	Juego de fiador de alimentación	SKN10200AV
□	Juego de ensamble del elemento de contacto	SKN10300AV
○	Juego de ensamble del cargador	SKN10400AV
⊛	Juego completo de anillos en O	SKN10500AV
★	Artículo estándar de ferretería	